

加華退伍軍會將舉行午宴

歡迎緬甸之星退伍軍 洪門體育會雙獅助慶

【溫哥華訊】於全球緬甸之星退伍軍人會慶祝大會(星期日)假中華文化中心林思齊大禮堂舉行午宴歡迎大會,以盡地主之誼。並特別邀請雲山洪門體育會雙獅助慶。退伍軍人抗日英雄致以崇高敬意。

敬希華裔退伍軍人會會員及洪門體育會青少年體育健兒,依時整裝參加歡迎盛會。想屆時鑼鼓炮竹聲喧天,定有一番熱鬧氣氛,且對華裔華埠經濟商業必大有裨益。

張氏宗親總會 定期開幕典禮

假新華都酒家聯歡

【溫哥華訊】加拿大張氏宗親總會,定於九月八日(星期日)上午十時,舉行開幕典禮暨張氏宗親體育會暨獅獅助慶,特設獅獅酒會招待嘉賓、會員、宗親。

同日下午六時,假治文甘比道七零號新華都酒家聯歡宴會。屆時敬請僑領領袖、社會賢達、全體會員携同眷屬親友,踴躍參加。

報名地址:一、片打街七十九號後座三零二號會書記處(同時領會員證);二、溫哥華佐治東街二九五號高麗美髮廳;三、溫哥華士定東三五五號天天大酒家;四、列治文第三街萬寶閣大酒家。

餐票每位收二十元。售票由即日起至八月十五日截止。

崇正會郊遊

人多百三會正崇

歸興盡遊郊並晚當

【溫哥華訊】溫哥華崇正會為聯絡會員感情,於日前上午八時半假Belcarra Park舉行郊遊。是日參加之會員約三百餘人,其為熱鬧,分乘三輛巴士及多輛汽車前往,抵步後於十時半舉行各種遊戲節目,參加者甚為踴躍。中午時分,即分發午餐,每人一份。下午又有各項遊戲節目,至四時許始興盡而返。

茲悉,該會於郊遊後,入晚六時假唐人街樓上酒家聚餐,筵開二十四席,酒席一堂。席間眾人開懷暢飲,至九時許始散席。

又悉,該會此次郊遊之夏日郊遊會,蒙熱心會員吳尚傑君贊助二公升汽水一百樽及陳惠君君贊助郊遊遊戲獎品及郊遊地圖七百張。吳、陳兩君熱心公益,殊足表揚。

林西河總堂九牧公所 呼籲響應賑災籌善款

【溫哥華訊】堂所召開理監事臨時緊急會議,討論中國水災委員會籌款救災事宜,並款事,林西河總堂即席通過由堂所慈九牧公所於昨日在 善戶撥款二千元為

馬氏耆英會舉辦 快樂晚年聯歡會

【溫哥華訊】馬氏耆英會舉辦快樂晚年聯歡會,免費美食招待該會耆英會員。並歡迎繼續隨時參加入會餐叙定於八月十五日下午二時在德樂酒家設席恭候。

宴會中有幸運抽獎,人人皆有,皆大歡喜。入會電話:六八三、一八九六。

雲華耆英會舉辦 美西北海岸三天遊

【溫哥華訊】溫哥華耆英會,於夏季特別舉辦美西北海岸三天遊,日期定於八月十四日至十六日(星期三至五),參觀名勝如下:

奧林比亞啤酒廠,林倫市,海獅洞,沙堆及尤金市。

費用包括兩餐晚餐,華人領隊及酒店住宿。

歡迎會員及非會員踴躍參加,有興趣報名請在辦公時間內,到奇化街六零一號查詢,或致電二五一、四九四五。

PRO-VISION MAR AGENCIES 威信實業燕梳

PRO-VISION REALTY & INSURANCE SERVICES LTD.
336 East Hastings Street
Vancouver, B.C., Canada V6A 1P4
687-8332

保險 代理十大保險公司無論任何保險,都可以給你更多的選擇,更多的優惠,服務第一,人人稱讚,免費報價,歡迎比較.....

地產 今期靚盤

- 高科技彩色印刷生意出售,本小利大,店主急賣開價六萬。
 - 西區26組柏文,一百七十萬。
 - 西區50組柏文,四百五十萬。
 - 華埠商業樓五層,50x122地,保證9% Return,二百六十八萬。
- 請電陳任賢 687-8332

禺山總公所啟事

敬啟者:本總公所親於前段時間對賑濟祖國水災災民不甘後人,不遺餘力而響應解囊,慷慨捐輸,迄今捐款已近二萬。本總公所謹代表祖國同胞向熱心捐助之鄉親致以萬分之敬意與謝意,惟共襄善舉,應不分先後,故伏請我廣大鄉親繼續大力捐輸,眾擎易舉,集腋成裘,為解救我神州災民於水火災熱之中與重建家園而稍盡棉力。為善最樂,福有攸歸。

附說明:

- (一) 捐款直至十月底。
- (二) 捐款收據可作退稅用。
- (三) 恭候時間:每星期六、日十二時半至三時半。
- (四) 查詢請電:六八五、八七零四。

八月七日

加華針灸醫師公會主辦針灸學院 招生簡章

宗旨:以發揚中華國粹針灸醫術為宗旨。

目的:培訓針灸學術人才為目的。

學科:1.生理解剖學 2.國醫基礎 3.經絡穴位 4.藥物學 5.診斷學 6.臨床實習

開課:一九九一年九月七日

時間:每星期六上午十時至十二時

畢業:初級兩年,高級兩年

導師:鮑志明教授 黃林坤儀中醫針灸師 朱路加博士 廖楊淑雲針灸師 李道志中醫師

報名:即日開始,星期一至六上午十時至十二時在公會會所

會所地址:426-119 West Pender St. Vancouver B.C., V6B 1S5

電話:689-8528 (會所), 255-7136 (鮑志明) 322-6110 (李道志)

英達磁磚製造有限公司
INTERSTYLE CERAMIC INDUSTRIES LTD

遷移啟事

新陳列室及辦事處地址:
4250 DAWSON STREET
BURNABY B.C.
V5C 4B1
電話:293-1875
傳真:293-1397

我們在此

* 聘有通曉國、粵語營業代表為您服務。
* 設廠十五年,意大利名師設計歐美色彩各式牆地磚任您選擇。
* 自創六十種顏色及各款圖案之玻璃磚為您的家居增加美感。
* 意大利及各國進口多款牆、地磚、雲石,取價公道,質量保證。

週年紀念大減價

酬賓11天(由8月10日至20日止)
(Advertised Prices Effective from August 10 to 20 1991)

ND. ANNIVERSARY SALE

唐山雜貨、陶瓷用品、工藝瓷器、廚房用具。

八五折
15% OFF

本地貨品、鮮菓時菜、冰魚、冰點心

九折
10% OFF



利華(隆記)有限公司

LEE WAH (LOONG KEE) LTD.
278 E. Pender Street, Vancouver, B.C. V6A 1T7
TELEPHONE (604) 669-0188 Fax: (604) 669-4215

售完即止
數量有限
七天營業
星期日至星期四 上午九時至下午六時
星期五至星期六 上午九時至下午七時

凡購物超過30元者,奉送九折咭及太陽帽各一送完即止。